

# PALAPALA HOOPII KUE HOOHUIAINA.

# PETITION AGAINST ANNEXATION.

I ka Mea Mahaloia WILLIAM MCKINLEY, Peresidena,  
a me ka Aha Senate, o Amerika Huipua.

ME KA MAHALO:-

NO KA MEA, ua waihoiaaku imua o ka Aha Senate  
o Amerika Huipua he Kuikahi no ka Hoohtui aka ia  
Hawaii nei ia Amerika Huipua i oleloia, no ka noonoopia  
ma kona kau mai iloko o Dekemaba, M. H. 1897; nohala,

O MAKOU, na poe no lakou na inoa malalo iho, he  
poe makaainipa a poe, noho oiwi Hawaii hoi no ka  
Apana o Honolulu, Mokupuni o Oahu, he poe lala no ka

AHAMU HAWAII ALOHA AINA o KO HAWAII PAAINA, a me na poe e ae i like ka manao makee me ko  
ka Ahahui i oleloia, ke kua aki nei me ka manao ikakua  
loa i ka hoohuia aka o ko Hawaii Paeaia i oleloia ia  
Amerika Huipua i oleloia ma kekahi ano a loina paha.

To His Excellency WILLIAM MCKINLEY, President,  
and the Senate, of the United States of America.

## GREETING:-

WHEREAS, there has been submitted to the Senate of  
the United States of America a Treaty for the Annexation of  
the Hawaiian Islands to the said United States of  
America, for consideration at its regular session in Decem-  
ber, A. D. 1897; therefore,

We, the undersigned, native Hawaiian citizens and  
residents of the District of Honolulu  
Island of Oahu, who are members  
of the HAWAIIAN PATRIOTIC LEAGUE OF THE HAWAII-  
AN ISLANDS, and others who are in sympathy with the  
said League, earnestly protest against the annexation of  
the said Hawaiian Islands to the said United States of  
America in any form or shape.

IKKA—ATTEST:

*Enoch Johnson*

Kakunoleo—Secretary.

Sept. 11, 1897.

*James Keaulana Koule*

President, President.

INOA—NAME.

AGE.

INOA—NAME.

AGE.

1	O. H. Kau	47
2	M. V. Maria	31
3	Stephen Lukens	17
4	Harry Tolbert Jr. (am)	15
5	George Samorincha	18
6	Geo. H. Kaia	31
7	David Kapahwa	22
8	Sam Samiko	15
9	J. B. Kaluna	65
10	Harvey Tolbert (am)	42
11	C. L. A. Wau	23
12	W. Nakaguchi	67
13	Henry Hookano	16
14	B. C. Kamule	65